

Press release

Didier Reynders condemns new announcements concerning West Bank settlements

Deputy Prime Minister and Minister of Foreign Affairs Didier Reynders firmly condemns the adoption of the construction plans for 463 housing units and the retroactive approval of 179 other units in various West Bank settlements.

These decisions raise the number of housing units concerned by the settlement plans since January 2016 to 2,706. As emphasised by the Quartet (United Nations, European Union, United States, Russia) in its report published on 1 July, these decisions severely compromise any peace prospects and gradually undermine the viability of a two-state solution. As the European Union, Belgium reiterates its strong opposition to the settlement policy pursued by Israel and to the measures taken in this context.

Belgium will not recognise any change to the 1967 borders, except those that would be agreed by both parties.

Communiqué de presse

Didier Reynders condamne les nouvelles annonces en matière de colonisation de la Cisjordanie

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires étrangères Didier Reynders condamne fermement l'adoption de plans de construction de 463 logements ainsi que l'approbation rétroactive de 179 autres logements dans différentes colonies de Cisjordanie.

Ces décisions portent à 2.706 le nombre de logements concernés par des plans de colonisation depuis janvier 2016. La Belgique rappelle que, comme l'avait souligné le Quatuor (Nations-Unies, Union européenne, États-Unis, Russie) dans son rapport publié le 1^{er} juillet, ces décisions compromettent gravement toute possibilité de paix et minent progressivement la viabilité d'une solution à deux États. Tout comme l'Union européenne, la Belgique réitère sa ferme opposition à la politique de colonisation menée par Israël et aux mesures prises dans ce cadre.

La Belgique ne reconnaîtra aucun changement aux frontières de 1967, excepté ceux qui seraient agréés par les deux parties.

Persbericht

Didier Reynders veroordeelt aankondiging uitbreiding kolonies op Westelijke Jordaanover

Vicepremier en minister van Buitenlandse Zaken Didier Reynders veroordeelt met klem de goedkeuring van de nieuwe plannen voor de bouw van 463 woningen en de goedkeuring met terugwerkende kracht van 179 andere woningen in verschillende kolonies op de Westelijke Jordaanover.

Deze beslissingen verhogen het aantal woningen, voorzien in de kolonisatieplannen, tot 2.706 sinds januari 2016. Zoals het Kwartet (Verenigde Naties, Europese Unie, Verenigde Staten, Rusland) benadrukt in een rapport van 1 juli brengen deze beslissingen elke mogelijkheid van vrede in het gedrang en ondermijnen ze de duurzaamheid van een tweestatenoplossing. Net als de Europese Unie verzet België zich tegen het kolonisatiebeleid en de maatregelen die Israël in de context van dit beleid neemt.

België zal geen enkele verandering aan de grenzen van 1967 erkennen, met uitzondering van de veranderingen die door beide partijen worden aanvaard.